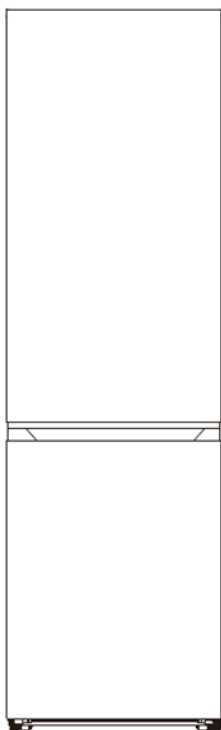




雪櫃

使用說明書



型號: RF-B2C29

在使用本產品前，請仔細閱讀本手冊及所有安全說明，
並妥善保管以備日後參考。
本產品僅限室內使用。

<u>內 容</u>	頁數
安全須知	3
產品描述	9
安裝	10
操作說明	12
清潔	19
排除故障	20
產品規格	21
特別聲明	
售後服務	

安全須知

為了您的安全並確保正確使用，在安裝和首次使用本產品前仔細閱讀本使用說明書，包括其中的提示和警告，為避免不必要的錯誤和事故，務必確保所有使用本產品的人員都充分了解其操作和安全功能。妥善保管本說明書，並在產品搬遷或出售時隨產品一同攜帶，以便所有使用者在其使用壽命期間都能正確了解產品的使用和安全注意事項。為了保障生命和財產安全，務必遵守本使用手冊中的注意事項，因為製造商對因疏忽而造成的損失概不負責。

兒童和弱勢群體安全

- 本產品可供 8 歲及以上兒童以及身體、感官或精神能力下降或缺乏經驗和知識的人士使用，前提是他們在使用本產品時已得到監督或安全使用本產品的指導，並了解了所涉及的危險。
- 應監督兒童，確保他們不會玩耍該電器。
- 允許 3 至 8 歲的兒童裝卸冷藏設備。
- 除非年滿 8 歲且有成人監督，否則兒童不得進行清潔和使用者維護工作。
- 將所有包裝物遠離兒童，以免發生窒息危險。
- 如果您要丟棄該電器，將插頭從插座中拔出，剪斷連接線（盡可能靠近電器），並拆下門，以防止玩耍的兒童觸電或把自己關在裡面。
- 如果這款帶有磁性門封的電器要替換門或蓋子上帶有彈簧鎖（門鎖）的舊電器，務必在丟棄舊電器之前使其彈簧鎖失效。這將防止舊電器成為兒童的致命陷阱。

一般安全



警告！ 保持電器外殼或內置結構中的通風口暢通。



警告！ 除製造商建議的方法外，切勿使用機械裝置或其他方式加速

安全須知

除霜過程。



警告！切勿損壞製冷劑迴路。



警告！除非製造商批准，否則切勿在冷藏設備內使用其他電器（例如雪糕機）。



警告！如果燈泡已經亮了很長時間，切勿觸摸，因為它可能非常燙。

- 切勿在本設備中存放易燃推進劑氣霧罐等爆炸性物質。
- 該設備的製冷劑迴路中包含異丁烷（R600a）製冷劑，這是一種具有很高環境相容性的天然氣，但它仍然是易燃的。
- 在運輸和安裝設備的過程中，請務必確保製冷劑迴路的任何零件都不會受到損壞。
 - 避免明火和火源
 - 放置電器的房間徹底通風
- 擅自更改規格或以任何方式改裝本產品都是危險的。任何對電源線的損壞都可能導致短路、火災和/或觸電。
- 本設備僅供家庭使用。
- 本設備適用於家庭及類似用途，例如：
 - 商店、辦公室和其他工作場所的員工廚房區域；
 - 農舍以及飯店、汽車旅館和其他住宅類型環境中的客戶；
 - 民宿式環境；
 - 餐飲及類似非零售應用。



警告！任何電氣元件（插頭、電源線、壓縮機等）都必須由經過認證的維修代理商或合格的維修人員更換。



警告！本產品隨附的燈泡為“特殊用途燈泡”，僅適用於本產品。此

安全須知

“特殊用途燈泡”不可用於家庭照明。

注意：製冷劑（R600a）屬易燃製冷劑。製冷劑在製冷系統中處於封閉狀態，正常使用情況下不會洩漏。若冷凍系統損壞，切勿在附近使用電器（包括電子產品）或火源設備，並打開所有窗戶以保持通風。同時，聯絡信興電器服務中心有限公司。



- 電源線不得加長。
- 確保電源插頭沒有被電器背面擠壓或損壞。被擠壓或損壞的電源插頭可能會過熱並引發火災。
- 確保您能找到電器的電源插頭。
- 切勿拉扯電源線。
- 如果電源插座鬆動，切勿插入電源插頭。否則有觸電或火災的危險。
- 切勿操作沒有燈泡的電器。
- 這台電器很重，搬運時要小心。
- 如果你的雙手潮濕，切勿從冷凍室取出或觸摸物品，因為這可能會導致皮膚擦傷或凍傷。
- 避免將電器長時間暴露在陽光直射下。

日常使用

- 二星級冷凍食品隔間適用於存放預凍食品、儲存或製作雪糕和製作冰塊。
一、二、三星級的隔間不適合冷凍新鮮食品。
- 切勿將熱物件直接放在電器的塑膠零件上。
- 切勿將食品直接放置在後牆上。
- 冷凍食品解凍後不得再冷凍。

安全須知

- 按照冷凍食品生產商的說明儲存預包裝冷凍食品。
- 嚴格遵守電器製造商的存放建議。參閱相關說明。
- 切勿將碳酸飲料或汽水放入冷凍室，因為這會對容器產生壓力，可能導致容器爆炸，從而損壞電器。
- 直接食用從冰箱取出的冰棒會導致凍傷。
- 長時間打開雪櫃門會導致設備隔間內的溫度顯著升高。

保養及清潔

- 維護前，須關閉電器並拔下電源插頭。
- 如果製冷設備長期空置，應關閉電源，進行除霜、清潔、乾燥並保持雪櫃門打開，以防止設備內形成黴菌。
- 切勿使用金屬物品清潔本產品。
- 切勿使用尖銳物品清除電器上的霜。可使用塑膠刮刀。
- 定期清潔可能與食物接觸的表面和可觸及的排水系統。
- 如果水箱已 48 小時未使用，應進行清洗；如果 5 天未取水，應沖洗與供水系統連接的水系統。
- 定期檢查冰箱排水管，看是否有融霜水殘留。如有必要，清理排水管。如果排水管堵塞，水會積聚在冰箱底部。

安裝

重要提示！進行電氣連接時，務必仔細遵循特定段落中的說明。

- 打開包裝，檢查電器是否有損壞。如果電器損壞，切勿連接電源。立即向購買地點報告任何損壞情況。在這種情況下，保留包裝。
- 建議至少等待四小時後再連接設備，以便讓油流回壓縮機。

安全須知

- 設備周圍應保持良好的空氣流通，否則會導致過熱。為確保足夠的通風，遵循相關的安裝說明。
- 產品的墊片應盡可能靠牆，避免觸摸或接觸發熱部件（壓縮機、冷凝器），以防止燙傷。
- 該電器不得放置在散熱器或爐灶附近。
- 安裝電器後，確保電源插頭易於插拔。



警告！ 放置電器時，確保電源線沒有被夾住或損壞。



警告！ 切勿在電器背面設置多個便攜式插座或便攜式電源。

服務

- 任何對電器進行維修所需的電氣工作都應由合格的電工或專業人員進行。
- 本產品必須由授權服務中心進行維修，且只能使用原廠配件。

節能

- 切勿將熱食放入該電器中；
- 不要將食物緊密堆放在一起，因為這會阻礙空氣流通；
- 確保食物不要接觸到隔間的后部；
- 如果停電，切勿打開雪櫃門；
- 不要頻繁打開雪櫃門；
- 不要讓雪櫃門長時間敞開；
- 不要將恆溫器設定得太低；

安全須知

- 一些配件，例如抽屜，可以拆卸以獲得更大的存儲空間和更低的能耗。



產品或其包裝上的標誌表示該產品不得以生活垃圾處理。而應將其送至相應的電子電氣設備回收點進行回收。正確處置該產品有助於避免因不當處理而對環境和人類健康造成潛在的負面影響。如需了解更多關於該產品回收的信息，聯繫您當地的市政委員會、生活垃圾處理服務機構或您購買該產品的商店。

包裝材料

帶有 ♻ 標誌的材料是可回收的。將包裝放入合適的回收容器中回收。



警告！使用、維護和處置本產品時，注意右側所示的黃色或橙色符號（位於後面板或壓縮機上）。此符號表示有火災隱患。製冷劑管路和壓縮機含有易燃物質。使用、維護和處置冰箱時，遠離火源。

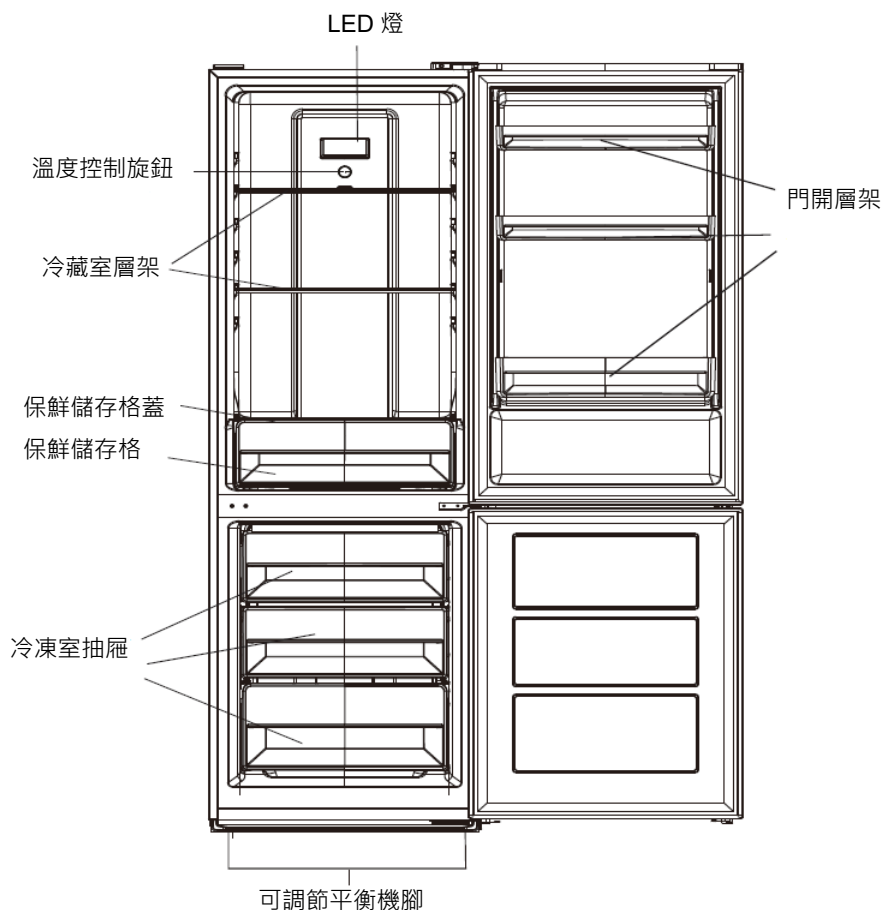


電器的棄置

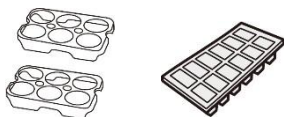
該雪櫃使用的製冷劑和環戊烷發泡材料均為可燃性材料，廢舊雪櫃應與火源隔絕，不能燃燒處理。交給認可的專業回收公司處理。以避免對環境造成危害或引發其它危險。

1. 將電源插頭從電源插座拔下。
2. 剪斷電源線才丟棄。

產品描述



配件: 蛋架 x 2個, 製冰格 x 1個

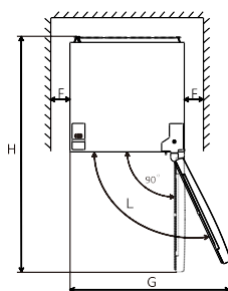
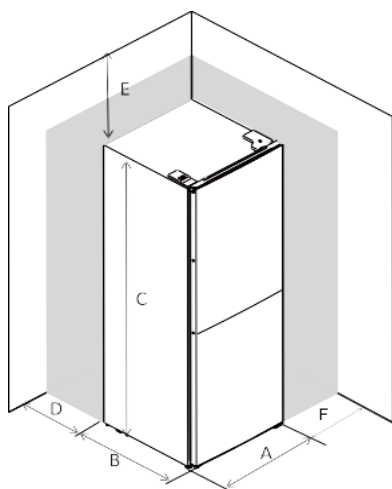


註：以上圖片僅供參考，實際產品可能有所不同。

安裝

空間要求

- 選擇一個沒有陽光直射的地方；
- 選擇一個空間夠大的地方，讓冰箱門可以輕鬆打開；
- 選擇地面平坦（或接近平坦）的地點；
- 預留足夠的空間，以便將冰箱安裝在平坦的表面上；
- 安裝時，應在右側、左側、後方和頂部預留空間。這有助於降低能耗，從而減少能源費用。
- 留出足夠的空間讓門打開。
- 兩側和背面至少留出 50 毫米的間隙。



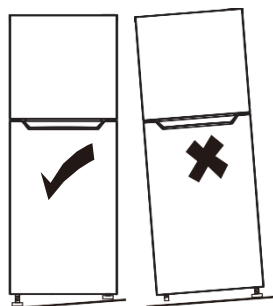
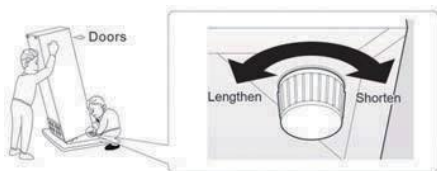
A	600 毫米
B	600 毫米
C	1860 毫米
D	最小=50 毫米
E	最小=50 毫米
F	最小=50 毫米
G	1100 毫米
H	1135 毫米
L	135°

安裝

調整機身水平

調整設備前方的兩個平衡機腳。

如果設備不是水平，門和磁性密封條將無法正確對齊。



定位

將本設備安裝在環境溫度與設備銘牌上所示氣候等級相符的位置：

氣候等級	環境溫度
SN	+10°C to +32°C
N	+16°C to +32°C
ST	+16°C to +38°C
T	+16°C to +43°C

地點

本產品應遠離散熱器、鍋爐、陽光直射等熱源安裝。確保櫃體背面空氣流通順暢。為確保最佳性能，如果產品安裝在懸挑式壁櫃下方，櫃體頂部與壁櫃之間的最小距離必須至少為 100 毫米。理想情況下，產品不應安裝在懸挑式壁櫃下方。櫃體底部的一個或多個可調式腳座可確保精確調平。



警告！必須能夠將電器與電源斷開；因此，安裝後插頭必須易於取用。

操作說明

電力接駁

插入電源前，請確保銘牌上所示的電壓和頻率與您家的電源相符。

本設備必須接地。電源線插頭上設有接地接點。

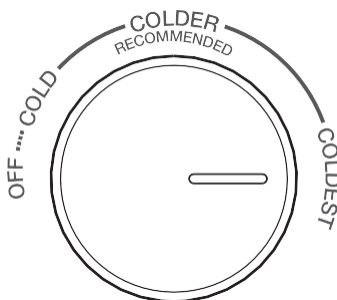
如果家用電源插座未接地，並諮詢合資格電工，依照現行法規將本設備連接到單獨的接地裝置。

若未遵守上述安全預防措施，製造商概不負責。

控制面板使用

1. 冷藏室溫度設定

冷藏室溫度控制旋鈕



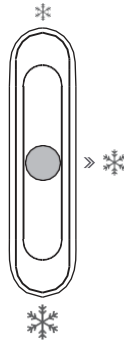
- 冷藏室隔間內的旋鈕用於調節冷藏室隔間的溫度。
- 內部溫度由感測器控制。共有四個設定：關閉、冷、更冷和最冷。「冷」為最高溫度，「最冷」為最低溫度。
- 如果電器處於特別炎熱的環境中，或者您經常打開門，則電器可能無法以正確的溫度運作。
- 當設定為“關閉”時，冰箱和冷凍室均不會運作。

操作說明

2. 冷凍室溫度設定

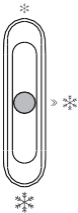
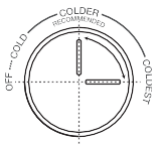
冷凍室溫度設定推桿

FREEZER CONTROL

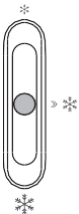
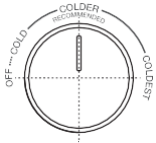
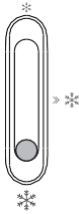
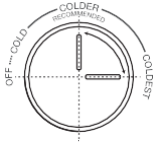


- 冰箱冷藏室內的這個推桿用於調節冷凍室的溫度。
- 推桿朝上❄時，冷凍室溫度會升高；相反，推桿朝下❄時，冷凍室溫度會降低。
- 推桿的中間位置❄是正常使用時建議的位置。
- 要使冷凍室溫度最低，您可以將設定旋鈕調至最低，並將推桿置於❄。

3. 溫度設定建議

溫度設定建議		
環境溫度	冷凍室	
夏季 (38°C以上)		設置❄
		 設置 "更冷" - "最冷"

操作說明

正常		設置 *	
			設置 "更冷"
冬季 (16°C以下)		設置 *	
			設置 "更冷" - "最冷"

- 以上資訊為使用者提供了溫度設定建議。
- 在冬季或氣溫低於 16°C 時，使用者應避免設置 * 和 "冷"。
- 為了節能，最冷的設定 ❄️ 僅適用於特殊需求（如快速冷凍或製冰），特殊需求結束後需要恢復原狀。

首次使用

清潔內部

在首次使用本產品前，用溫水和一些中性肥皂清洗內部和所有內部配件，以去除新產品特有的氣味，然後徹底擦乾。

重要提示！切勿使用清潔劑或研磨粉，因為這些會損壞表面塗層。

操作說明

日常使用

雪櫃儲存格	食物種類
門開層架	• 含有天然防腐劑的食品，例如醬汁、果汁、飲料、調味品。 • 不要儲存容易腐壞的食品。
保鮮儲存格	• 水果、香草和蔬菜應分別放入保鮮儲存格中。 • 不要將香蕉、洋蔥、馬鈴薯、大蒜存放在冰箱裡。
冷藏室層架 - 中間	• 乳製品、雞蛋
冷藏室層架 - 頂層	• 無需烹調的食物，例如即食食品、熟食肉類、剩菜。
冷凍室抽屜 / 層架	• 適合長期儲存的食品。 • 最下層抽屜/層架用於存放生肉、家禽和魚類。中間層抽屜/層架用於存放冷凍蔬菜和薯片。 • 最上層抽屜/層架用於存放冰淇淋、冷凍水果、冷凍烘焙食品。

冷凍新鮮食物

- 冷凍室適合冷凍新鮮食物，並可長期儲存冷凍和深凍食物。
- 將需要冷凍的新鮮食物放入下層隔間。
- 銘牌上標示了24小時內可冷凍的最大食物量。
- 冷凍過程持續24小時；在此期間不要添加其他要冷凍的食物。

冷凍食品的儲存

首次啟動或一段時間未使用後，在將產品放入隔間之前，讓電器在較高設定下運作至少 2 小時。

操作說明

重要提示！如果發生意外解凍，例如斷電時間過長，則解凍的食物必須盡快食用或立即煮熟，然後重新冷凍（煮熟後）。

解凍

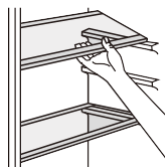
深凍或冷凍食品在使用前，可依可用時間，在冰箱冷藏室或室溫下解凍。

小塊食品甚至可以直接從冷凍室取出後烹飪，但烹飪時間會更長。

配件

可移動層架

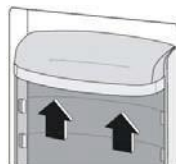
冰箱的側壁裝有一系列滑軌，以便可以根據需要調整層架的位置。



門開層架的位置

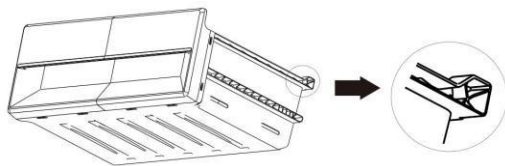
門框可以拆卸以便清潔。

拆卸方法如下：沿著箭頭方向逐漸拉動門框，直到其鬆動；清潔後，重新安裝即可。。



拆除最下面的抽屜

1. 將最下面的抽屜拉出到止動位置。
2. 抬起抽屜前方。
3. 拉出最下面的抽屜。



操作說明

實用小貼士和技巧

冷凍小貼士

為了幫助您充分利用冷凍過程，以下是一些重要提示：

- 銘牌上標示了24小時內可冷凍的最大食物量；
- 冷凍過程需要24小時。在此期間，不應再添加任何需要冷凍的食物；
- 只冷凍優質、新鮮、徹底清洗過的食品；
- 將食物分小份準備，以便快速、完全冷凍，並隨後僅解凍所需的量；
- 用錫紙或保鮮膠膜包裹食物，並確保包裝密封不漏氣；
- 不要讓新鮮的、未冷凍的食物接觸到已經冷凍的食物，以免令已冷凍的食物溫度升高；
- 瘦肉比肥肉更容易保存，保存時間更長；鹽會縮短食物的保存期；
- 冰如果從冰箱冷凍室取出後立即食用，可能會導致皮膚凍傷；
- 建議在每個獨立包裝上標示冷凍日期，以便您掌握儲存時間。

冷凍食品儲存小貼士

為了使本設備發揮最佳性能，您應該：

- 確保零售商已妥善儲存商業冷凍食品；
- 務必確保冷凍食品在最短時間內從食品倉庫轉移到冷凍櫃；
- 不要經常打開冷凍櫃門，也不要讓門長時間敞開。
- 食物一旦解凍，就會迅速變質，而且無法再冷凍。
- 切勿超過食品生產商指示的儲存期限。

操作說明

新鮮食品冷藏小貼士

為了獲得最佳性能：

- 不要將熱食或易蒸發的液體存放在冰箱裡。
- 務必蓋好或包裝食物，尤其是味道較濃的食物。

冷藏小貼士

實用提示：

- 肉類（所有種類）：用塑膠袋包裹，放在蔬菜抽屜上方的玻璃架上。為安全起見，最多只能這樣存放一至兩天。
- 熟食、冷菜等：這些應該蓋好，可以放在任何架子上。
- 水果和蔬菜：應徹底清洗乾淨，並放入提供的專用抽屜中。
- 牛油和芝士：應放入專用密封容器中，或用錫紙或保鮮袋包裹，以盡可能排除空氣。
- 牛奶瓶：這些瓶子應該有瓶蓋，並應存放在門開層架上。
- 香蕉、馬鈴薯、洋蔥和大蒜，如果沒有包裝，就不能放在冰箱裡。

清潔

清潔

出於衛生原因，應定期清潔電器內部，包括內部配件。



注意！ 清潔過程中，切勿將本產品連接至電源。謹防觸電！清潔前，關閉本產品電源並拔下電源插頭，或關閉/斷開電路斷路器或保險絲。切勿使用蒸氣清潔器清潔本產品。蒸氣清潔器可能會導致電子元件內積聚水分，有觸電危險！高溫蒸氣可能會損壞塑膠零件。清潔後，確保本產品完全乾燥後再使用。

重要提示！ 醚類油和有機溶劑會腐蝕塑膠零件，例如檸檬汁或橙皮汁、丁酸以及含有醋酸的清潔劑。切勿讓此類物質接觸到電器零件。

切勿使用任何研磨性清潔劑。

將食物從冰箱冷凍室取出，蓋好，存放在陰涼處。

關閉電器電源並從電源插座拔下插頭，或關閉或切斷斷路器或保險絲。

用抹布沾溫水清潔電器及其內部配件。清潔後，用清水擦乾並擦乾。待所有零件完全乾燥後，即可將電器重新投入使用。

排除故障

排除故障



注意！ 進行故障排除前，斷開電源。本說明書未涵蓋的故障排除工作，必須由合格的電工或專業人員進行。

重要提示！ 正常運作期間（壓縮機或製冷劑循環）會有一些聲音/噪音。

問題	可能原因	解決方案
電器無法運作。	電源插頭未插好或鬆脫。	插入電源插頭。
	保險絲燒斷或損壞了。	檢查保險絲，必要時更換。
	插座有缺陷。	主電源故障應由電工進行維修。
電器結冰或過冷。	溫度設定得太低。	暫時將溫度控制旋鈕調高一些。
食物不夠冷凍。	溫度調節不當。	查看初始溫度設定部分。
	門長時間敞開著。	僅在必要時才打開門。
	過去24小時內，該設備放入了大量溫熱食物。	暫時將溫度調節調低一些。
	該電器靠近熱源。	查看安裝位置部分。
異常噪音	電器未平放。	重新調整腳部位置。
	電器接觸到了牆壁或其他物體。	稍微移動一下電器。
	電器背面的某個部件（例如管道）與電器的其他部分或牆壁接觸。	如有必要，由電工處理小心彎曲組件。

如果故障再次出現，聯絡信興電器服務中心有限公司。

產品規格

產品規格

型號	RF-B2C29
總容量	293 升
冷凍室容量	83 升
新鮮食物儲存室容量	210 升
額定電壓 / 頻率	220-240 伏特~ / 50 赫茲
額定電流	0.9 安培
氣候類別	N, ST
製冷劑	R600a (49克)
產品尺寸 (闊 x 深 x 高)	600 x 600 x1860 毫米
淨重	57 公斤

特別聲明

1. 本資料上所有內容經過認真核對，如有任何印刷及內容上的誤解，本公司將保留解釋權。
2. 本產品若有技術改進，會編進新版說明書中，恕不另行通知；產品外觀及顏色如有改動，則以實物為準。
3. 用戶如需要電子版使用說明書，請致電信興電工工程有限公司熱線查詢：2861 2767。

售後服務

由購買日期起之一年保修期內，經信興電器服務中心有限公司之服務人員證實乃在正常使用之情況下發生者，本公司將提供免費修理及更換零件。經更換之任何損壞零件，將歸屬本公司。保修範圍不包括修理或更換產品之附件、外接線及機殼等，如有需要服務時，用戶須另付費用。

須出示帶有銷售點印章或兌換中心印章的正式發票和保修卡，以便享有免費維修服務。如有任何疑問，請致電信興電器服務中心有限公司熱線查詢：2406 5666。

如發生以下任何情況，立即關閉電源並聯絡信興電器服務中心有限公司。

- 斷路器經常跳掣或保險絲常被燒斷。
- 操作時發出異常聲音。

如在保修證內所列之電器：1.) 曾經被非本公司技術人員明顯地或非明顯地進行改裝、更改或修理；或 2) 曾經被錯誤或不適當或疏忽使用、或因液體浸蝕、水濺、不正常供電、天災、意外或外來因素造成損壞；或 3) 並非安裝在陸上固定地點；或 4) 不當安裝位置影響正常操作；或 5) 非工商業用型號產品，被用作工商業用途；或 6) 用戶搬遷地址或更換物主而未能及時通知信興電器服務中心有限公司者，保修證將自動失效。

信興電工工程有限公司

SHUN HING ELECTRIC WORKS & ENGINEERING CO., LTD

辦公室: 香港九龍尖沙咀東部麼地道67號半島中心9樓

OFFICE: 9/F, PENINSULA CENTRE, 67 MODY ROAD, TSIMSHATSUI EAST, KOWLOON, HONG KONG

電話 TEL: (852) 2861 2767 傳真 FAX: (852) 2865 6706

網址 WEBSITE: www.shew.com.hk 電郵 EMAIL: shew@shunhinggroup.com

保養及維修 MAINTENANCE AND REPAIR SERVICE

信興電器服務中心有限公司

SHUN HING ELECTRIC SERVICE CENTRE LTD.

辦公室: 香港新界葵涌勝耀街2號信興中心11樓

OFFICE: 11TH FLOOR, SHUN HING CENTRE, 2 SHING YIU STREET, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG KONG

電話 TEL: (852) 2406 5666 傳真 FAX: (852) 2408 0316

網址 WEBSITE: www.shesc.com

消耗品/附件銷售熱線 CONSUMABLES/ ACCESSORIES SALES HOTLINE

電話 TEL: (852) 2406 5666

客戶服務中心 CUSTOMER SERVICE CENTRES

香港新界葵涌勝耀街2號信興中心1樓

1ST FLOOR, SHUN HING CENTRE, 2 SHING YIU STREET, KWAI CHUNG, NEW TERRITORIES, HONG KONG

電話 TEL: (852) 2406 5439 傳真 FAX: (852) 2408 1389

澳門慕拉士大馬路149號激成工業大廈(第一期)2樓F座

AVENIDA DE VENCESLAU DE MORAIS, NO. 149, 2 ANDAR-F, EDF. INDUSTRIAL KECK SENG (BLOCO 1), MACAU

電話 TEL: (853) 2836 2928 傳真 FAX: (853) 2852 7354

有關最新之客戶服務中心資訊, 請參閱信興服務中心網址 www.shesc.com 或致電維修服務熱線查詢。

For the latest information of customer service centres, please visit www.shesc.com or call us at our hotline.